

**GIPUZKOAKO HONDAKINEN KUDEAKETA, S.A.U.**

**AKATSEN ZUZENKETA:**

GIPUZKOAKO HIRI HONDAKINEN  
ERREFUSARI ISURPEN TRATAMENDUA  
EMATEKO ZERBITZUA KONTRATATZEKO  
DEIALDIA, ARAUBIDE HARMONIZATUPEKOA.

Baldintza Administratiboen Pleguan euskarazko bertsioan, 2.orrialdean:

"4 .KONTRATU EPEAK:... GHK-k kontratuaren **bi luzapen** erabaki ahal izango ditu, ... ." **esaten duen tokian,**

"4 .KONTRATU EPEAK: ...GHK-k kontratuaren **luzapen bat (1)** erabaki ahal izango ditu, ...." **esan behar du.**

"5. LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA ETA KONTRATUAREN PREZIOA : "... **hiru urterako**, gehi urtebeteko luzapen baterako gehienez." **esaten duen tokian,**

"5. LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA / KONTRATUAREN PREZIOA : "... **bi (2) urterako**, gehi urtebeteko luzapen baterako gehienez." **esan behar du.**

Baldintza Administratiboen Pleguan gaztelerako bertsioan, 2.orrialdean:

"5 PRESUPUESTO BASE DE LICITACIÓN Y PRECIO DEL CONTRATO: .... correspondiente a **tres anualidades** más un año de prórroga por un plazo máximo de un año de duración." **esaten duen tokian,**

"5 PRESUPUESTO BASE DE LICITACIÓN Y PRECIO DEL CONTRATO: .... correspondiente a **dos (2) anualidades** más un año de prórroga por un plazo máximo de un año de duración." **esan behar du.**

Dagozkion ondorioetarako jakinarazten dena,

**CORRECCIÓN DE ERRORES:**

CONVOCATORIA PARA LA CONTRATACIÓN DE LA REALIZACIÓN DEL SERVICIO DE TRATAMIENTO DE VERTIDOS CORRESPONDIENTES A LA FRACCIÓN RESTO DE LOS RESIDUOS URBANOS DE GIPUZKOA.

En el Pliego de cláusulas Administrativas en la versión en euskara, página 2 :

**Donde dice:** "4 .KONTRATU EPEAK: ... GHK-k kontratuaren **bi luzapen** erabaki ahal izango ditu, ... ."

**Debe decir:** "4 .KONTRATU EPEAK: ... GHK-k kontratuaren **luzapen bat (1)** erabaki ahal izango ditu, ....".

**Donde dice:** "5. LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA ETA KONTRATUAREN PREZIOA : "... **hiru urterako**, gehi urtebeteko luzapen baterako gehienez."

**Debe decir:** "5. LIZITAZIOAREN OINARRIZKO AURREKONTUA / KONTRATUAREN PREZIOA : "... **bi (2) urterako**, gehi urtebeteko luzapen baterako gehienez."

En el Pliego de cláusulas Administrativas en la versión en castellano, página 2 :

**Donde dice:** "5 PRESUPUESTO BASE DE LICITACIÓN Y PRECIO DEL CONTRATO: .... correspondiente a **tres anualidades** más un año de prórroga por un plazo máximo de un año de duración."

**Debe decir:** "5 PRESUPUESTO BASE DE LICITACIÓN Y PRECIO DEL CONTRATO: .... correspondiente a **dos (2) anualidades** más un año de prórroga por un plazo máximo de un año de duración."

Lo que se hace saber a los efectos que resulten oportunos,

Hernanin, 2016ko uztailaren 14an.